

Distr.
GENERAL

TD/B/CN.3/12
28 April 1995
ARABIC
Original: ENGLISH

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية
اللجنة الدائمة المعنية بالتعاون الاقتصادي
فيما بين البلدان النامية
الدورة الثالثة
جنيف، ١٩ حزيران/يونيه ١٩٩٥
البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

جدول الأعمال المؤقت وشروحه

مذكرة من أمانة الأونكتاد

أولا - جدول الأعمال المؤقت

- ١- انتخاب أعضاء المكتب
- ٢- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- ٣- توسيع وتعميق التعاون النقدي والمالي والاستثماري فيما بين البلدان النامية وتعزيز تعاون قطاعات المؤسسات لدى البلدان النامية
- ٤- تقييم التطورات الرئيسية في مجال التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية، بما في ذلك آثار نتائج جولة أوروغواي على ترتيبات التعاون الاقتصادي والمشاورات المنتظمة فيما بين البلدان النامية، والدعم التقني والمساعدة وتنمية المهارات
- ٥- استعراض برنامج عمل اللجنة الدائمة مع تشديد خاص على الأعمال التحضيرية للأونكتاد التاسع
- ٦- مسائل أخرى
- ٧- اعتماد تقرير اللجنة الدائمة إلى مجلس التجارة والتنمية.

ثانيا - شروح جدول الأعمال المؤقت

البند ١: انتخاب أعضاء المكتب

تنص المادة ١٨ من النظام الداخلي للجان الرئيسية لمجلس التجارة والتنمية على أن تنتخب اللجنة من بين ممثلي أعضائها، رئيسا وخمسة نواب للرئيس ومقررا، ويشكل هؤلاء مكتب اللجنة كما تنص المادة ١٩. ويتكون مكتب اللجنة من أربعة أعضاء من المجموعتين ألف وجيم مجتمعتين وعضوين من المجموعة باء وعضو واحد من المجموعة دال.

البند ٢: إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

وافقت اللجنة الدائمة في دورتها الثانية (١٤ إلى ١٨ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤)^(١) على جدول الأعمال المؤقت الوارد في الفرع الأول أعلاه.

وستتاح للجنة الدائمة، على النحو المنصوص عليه في الجدول الزمني لاجتماعات الأونكتاد، خمسة أيام عمل في الفترة من ١٩ إلى ٢٣ حزيران/يونيه ١٩٩٥. وسيدلي الموظف المسؤول عن الأونكتاد أو ممثله ببيان افتتاحي في الجلسة الأولى التي ستعقد في ١٩ حزيران/يونيه ١٩٩٥، ثم يتم عرض البنود ٣ و٤ و٥. ويقترح أن تكرر الفترة المتبقية من يوم الاثنين ١٩ حزيران/يونيه بالإضافة إلى صباح يوم الثلاثاء ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٥ للمناقشات التي ستجرى في إطار البند ٣ من جدول الأعمال، ويمكن أن يناقش البند ٤ من جدول الأعمال اعتبارا من بعد ظهر يوم ٢٠ حزيران/يونيه وأن تستمر المناقشات حتى نهاية الجلسة الصباحية يوم ٢١ حزيران/يونيه. ويمكن مناقشة البندين ٥ و٦ بعد ظهر يوم ٢١ حزيران/يونيه وربما صباح يوم ٢٢ حزيران/يونيه. وينبغي بعد ذلك إتاحة وقت يكفي لإعداد مشروع التقرير لتقديمه إلى الجلسة العامة في ٢٣ حزيران/يونيه ١٩٩٥.

البند ٣: توسيع وتعميق التعاون النقدي والمالي والاستثماري فيما بين البلدان النامية وتعزيز تعاون قطاعات المؤسسات لدى البلدان النامية

أعدت الأمانة المساعدة للجنة الدائمة في مداولاتها بشأن هذا البند، تقريرا معنونا "توسيع وتعميق التعاون النقدي والمالي والاستثماري فيما بين البلدان النامية وتعزيز تعاون قطاعات المؤسسات لدى البلدان النامية" (TD/B/CN.3/13). ويتناول الفصل الأول الموضوع العام وهو التعاون النقدي والمالي والاستثماري فيما بين البلدان النامية. ويغطي هذا العنوان العام المجالات التالية: ترتيبات المقاصة والمدفوعات لدى البلدان النامية؛ التنسيق والاتساق في مجالات النقد؛ التعاون في التجارة والتمويل؛ التعاون في الأسواق المالية الاقليمية ودون الاقليمية؛ والتدفقات المالية فيما بين البلدان النامية. وفي كل من هذه المجالات، يتم بالأحراف الكبيرة تحديد مجموعة من القضايا واقتراحات السياسة العامة المتصلة بتعميق وتوسيع التعاون.

(١) تقرير اللجنة الدائمة المعنية بالتعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية عن دورتها الثانية (TD/B/41(2)/7-TD/B/CN.3/11)، المرفق الثاني.

ويعالج الفصل الثاني مجال تعميق وتشجيع تعاون قطاعات المؤسسات لدى البلدان النامية. وبعد جزء تمهيدي يحدد ملامح التغييرات الأخيرة في بيئة السياسة العامة، يناقش الفصل شتى الجوانب المتعلقة بتعاون المؤسسات. وتشمل هذه الجوانب التعاون في المناطق الحرة، وفي الانتاج والاستثمار والمشاريع المشتركة. كما يتطرق الفصل إلى إمكانات تعاون المؤسسات في القطاعات التي خضعت للخصخصة وكذلك القطاعات التي تتمتع بميزة نسبية تراكمية وبخبرة صناعية. ويحدد الفصل كذلك الخطوط العامة للتعاون في مجالي التكنولوجيا والخدمات فضلا عن التعاون في قطاعات التجارة والانتاج. ويغطي الفصل أيضا موضوع التعاون الاستثماري؛ ويستعرض أحدث الشواهد ويحدد الطرق الممكنة التي تحقق مزيدا من التعاون. وفي كل مجال ترد مجموعة من التوصيات واقتراحات بالعمل الممكن بالأحرف الكبيرة في هذا الفصل.

البند ٤: تقييم التطورات الرئيسية في مجال التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية، بما في ذلك آثار نتائج جولة أوروغواي على ترتيبات التعاون الاقتصادي والمشاورات المنتظمة فيما بين البلدان النامية، والدعم التقني والمساعدة وتنمية المهارات

أعدت الأمانة المساعدة للجنة الدائمة في مداولاتها بشأن هذا البند، تقريرا معنونا "تقييم التطورات الرئيسية في مجال التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية، بما في ذلك آثار نتائج جولة أوروغواي على ترتيبات التعاون الاقتصادي والمشاورات المنتظمة فيما بين البلدان النامية، والدعم التقني والمساعدة وتنمية المهارات" (TD/B/CN.3/14). ويستعرض التقرير التطورات الأخيرة البارزة منذ منتصف عام ١٩٩٢ في مجالات التعاون فيما بين بلدان الجنوب والتعاون بين الجنوب والشمال. وهذا يشمل أشكال التعاون الأقاليمية والمختلطة في التجارة والمال والتمويل والاستثمارات والتكنولوجيا والانتاج، فضلا عن التعاون فيما بين تجمعات التكامل. ويستعرض التقرير بعد ذلك التعاون الأخير على الصعيدين الاقليمي ودون الاقليمي في كل من مناطق البلدان النامية.

وفي الفصل الثاني، ووفقا لما قرره للجنة في دورتها الثانية، يتم تحليل آثار جولة أوروغواي على التعاون فيما بين البلدان النامية بغية إثارة قضايا تتصل بالسياسة العامة، واقتراح إجراء في مجال السياسة العامة حيثما يقتضي الأمر. ويشمل نطاق هذا الفصل قضايا مثل اتساق الترتيبات القائمة والمجالات ذات الأولوية لدى النظام الجديد للجولة، وأثر ذلك على السياسات الصناعية الاقليمية، وعلى الاعانات، وعلى التعاون الزراعي والتعاون في الخدمات. كما تجري مناقشة الدور الذي يمكن أن تؤديه تجمعات التكامل في المفاوضات مستقبلا. وكما حدث في الفصل الأول، يتم تحديد القضايا واقتراحات السياسة العامة لكل مجال بالأحرف الكبيرة.

وفي الفصل الثالث، يتناول التقرير موضوع "المشاورات المنتظمة". ويحدد المجالات التي يمكن فيها أن يؤدي الحوار بين المانحين والمشاركين في التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية إلى تعزيز التعاون بينهم، ويورد مقترحات محددة لتبسيط وتنسيق الإجراءات الإدارية للمساعدة. ويقترح الفصل عدة مبادرات لجمع وتجهيز ونشر المعلومات التي تفيده الحوار ويعرض بعض الاقتراحات بشأن وسائل توجيه المساعدة إلى كيانات التعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية.

ويورد الفصل الرابع موجزا لأنشطة أمانة الأونكتاد في مجال المساعدة التقنية، والتدريب وتنمية المهارات، ويحدد ملامح بعض المشاكل القائمة ويشير إلى اتجاه الأنشطة المقبلة في بعض المجالات.

البند ٥: استعراض برنامج عمل اللجنة الدائمة، مع تشديد خاص على الأعمال التحضيرية للأونكتاد التاسع

تُعرض على اللجنة الدائمة في إطار هذا البند وثيقة معنونة "استعراض برنامج عمل اللجنة الدائمة المعنية بالتعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية، مع تشديد خاص على الأعمال التحضيرية للأونكتاد التاسع" (TD/B/CN.3/15).

وبعد استعراض خلفية السند التشريعي لبرنامج عمل اللجنة، توجز الوثيقة في الفصل الثاني حالة التنفيذ. وتستعرض هذا التنفيذ من جانب اللجنة والحكومات والأمانة. وفي الفصل الثالث تضع الوثيقة توجه العمل المقبل للأونكتاد في سياق الاتجاهات المهيمنة في الاقتصاد العالمي، وهي العولمة والتحرير، وتؤكد على التعاون مع البلدان النامية وفيما بينها. إن التقارب بين هذه الاتجاهات يؤدي إلى ما أسمته الوثيقة "بالتعاون الاقتصادي المفتوح والمرن فيما بين البلدان النامية". وبعد شرح محتوى السياسة العامة لهذا المفهوم، يعرض الفصل مبادرات شتى تتلاءم مع هذا المنظور. ويقدم الفصل الرابع مقترحات بشأن التوجه المقبل للتعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية في الأونكتاد في عدة مجالات بارزة، مؤكداً على دور الأونكتاد في الجوانب الإقليمية للتعاون الاقتصادي فيما بين البلدان النامية وفي مجالات يتمتع فيها بدراية فنية محددة وبخبرة متراكمة. وفي إطار هذا المنظور، يورد الفصل عدة اقتراحات تشمل مجال المساعدة التقنية.

وإضافة إلى الوثائق الثلاث المعدة للدورة والمذكورة أعلاه، وبالنظر إلى المحتويات الموضوعية للبنود الثلاثة السابقة، تتيح الأمانة للجنة الدائمة ١٣ وثيقة معلومات أساسية تقنية تم تجميعها تحت ثلاث مسميات هي (MF) للموضوع المتصل بالقضايا النقدية والمالية والاستثمارية؛ و(E) للموضوع المتصل بتعاون المؤسسات؛ و(G) للموضوع المتصل بالتعاون الاقتصادي العام فيما بين البلدان النامية.

البند ٦: مسائل أخرى

البند ٧: اعتماد تقرير اللجنة الدائمة إلى مجلس التجارة والتنمية

سينظر مجلس التجارة والتنمية في تقرير اللجنة الدائمة عن دورتها الثالثة.

- - - - -